

TRIEDNY VÝKAZ

pre primárne vzdelávanie

КЛАСНЫЙ ВЫКАЗ

про прімарну освіту

Trieda:
Класа:

Školský rok:/.....
Школьський рік:

Názov školy:

Назва школы:

Typ školy:

Тип школы:

Vyučovací jazyk:

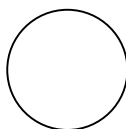
Язык навчання:

TRIEDNY VÝKAZ

pre primárne vzdelávanie

КЛАСНЫЙ ВЫКАЗ

про прімарну освіту



.....
riaditeľ školy
директор школы

.....
triedny učiteľ
класный учитель

Zameškané hodiny žiakov - Выхабены години школярів

Obdobie Період	Počet zameškaných hodín Кількість вихабених годин		Priemerný počet zameškaných hodín na žiaka Кількість вихабених годин в середнім на школяря	
	ospravedlnených выправданных	neospravedlnených невыправданных	ospravedlnených выправданных	neospravedlnených невыправданных
I. polrok I. піврік				
II. polrok II. піврік				
za školský rok за школьський рік				

Prehľad o celkovom hodnotení žiakov Перегляд о комплексній класифікації школярів

Celkové hodnotenie žiakov Комплексне оцінювання школярів	V polroku В півроку	
	I.	II. po komisionálnych skúškach II. по комісiональних екзаменах
Prospeli s vyznamenaním Проспіли з визнаменєм		
Prospeli veľmi dobre Проспіли барз добрі		
Prospeli Проспіли		
Neprospeli Не проспіли		
Neboli hodnotení Не были класифікованы		
Spolu žiakov Доведна школярів		
Z toho: vykonali komisionálne skúšky z dôvodu, že neprospeli z vyučovacieho predmetu З того: провели комісiональні екзамены з причiны, же не проспіли з предмету навчання.		
Do vyššieho ročníka До высшого рочника	postúpia потупують	
	nepostúpia не потупують	

Prehľad o žiakoch Перегляд о школярах												
P. č. П. ч.	Priezvisko a meno Призви́ско і мєно	Rok školskej dochádzky Рік навчання										Poznámky Позначки
		1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	
1.												
2.												
3.												
4.												
5.												
6.												
7.												
8.												
9.												
10.												
11.												
12.												
13.												
14.												
15.												
16.												
17.												
18.												
19.												
20.												
21.												
22.												
23.												
24.												
25.												
26.												
27.												

Prehľad o žiakoch Перегляд о школярах												
P. č. П. ч.	Priezvisko a meno Призви́ско і мено	Rok školskej dochádzky Рік навчання										Poznámky Позначки
		1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	
28.												
29.												
30.												
31.												
32.												
33.												
34.												
35.												
36.												
37.												
38.												
39.												
40.												
41.												
42.												
43.												
44.												
45.												
46.												
47.												
48.												
49.												
50.												
51.												
	Spolu Ведно											

Hodnotenie vykonali Оцінювання провели							
Vzdelávacie oblasti Сферы освіти	Vyučovacie predmety Предметы навчання	1. cyklus - 1. цикл					
		1. ročník 1. рочник		2. ročník 2. рочник		3. ročník 3. рочник	
		I. polrok I. піврік	II. polrok II. піврік	I. polrok I. піврік	II. polrok II. піврік	I. polrok I. піврік	II. polrok II. піврік
Jazyk a komunikácia Язык і комунікація	Rusínsky jazyk a literatúra Русинський язык і література						
	Slovenský jazyk a literatúra Словенський язык і література						
	 jazyk язык						
Matematika a informatika Математика і Інформатика	Matematika Математика						
	Informatika Информатика						
Človek a príroda Чоловік і природа	Človek a príroda Чоловік і природа						
Človek a spoločnosť Чоловік і спільність	Človek a spoločnosť Чоловік і спільність						
	Náboženská výchova Набожеська вихова						
	Etická výchova Етична вихова						
	Náboženstvo *) Релігія*)						
Človek a svet práce Чоловік і світ роботи	Človek a svet práce Чоловік і світ роботи						
Umenie a kultúra Уміння і культура	Hudobná výchova Музична вихова						
	Výtvarná výchova Витварна вихова						
Zdravie a pohyb Здоров'я і погуб	Telesná a športová výchova Тілесна і шпортова вихова						

*) Vyrňňajú iba cirkevné školy

*)Выполняют лем церковны школы.

Pokyny na vyplňovanie triedneho výkazu a katalógového listu žiaka
– Інструкції к выполнению класного выкаzu і каталоґового листу школяря

- 1. Komisionálne skúšky z dôvodu, že žiak neprospeš z vyučovacieho predmetu** – ak má žiak povolenú komisionálnu skúšku z dôvodu, že neprospeš z vyučovacieho predmetu, hodnotenie z vyučovacieho predmetu sa do katalógového listu zapíše až po jej vykonaní. Na konci hodnotiaceho obdobia sa žiakovi vydá len výpis hodnotenia.
– **Комісiоналны экзамены з прiчини, же школяр не проспiв з предмету навчання** - кедь має школяр поволеный комісiональный экзамен з прiчини, же не проспiв з предмету навчання, оцiнiня з предмету навчання ся до каталоґового листу запише аж кедь проведе экзамен. На концы перiоду оцiнiввання ся школярiвi выдасть лем выпис оцiнiня.
- 2. Zameškané hodiny žiakov** – Priemerný počet zameškaných hodín pripadajúcich na jedného žiaka sa vypočíta ako podiel celkového počtu zameškaných hodín za príslušný polrok a celkového počtu platných žiakov tried v príslušnom školskom roku.
– **Выхабены години школярiв** - Кiлькoсть выхабеныx годин в середнiм на едного школяря ся вырахуе так, же подiлиме цiлкову кiлькoсть выхабеныx годин за одповiдний пiврик кiлькoстiв записаныx школярiв в класi в данiм школьскiм роцi.
- 3. Poznámky, zmeny, opravy** – uviesť napr. vysvetlivky a značky použité v triednom výkaze alebo opravy v katalógovom liste žiaka (zmena priezviska žiaka) a podobne. Pri väčších zmenách v triede možno založiť nový triedny výkaz, pričom predchádzajúci je potrebné riadne uzavrieť.
– **Позначкы, змiны, оправы** - увести напр. высветлiня а значкы поужыты в класнiм выказi або оправы в каталоґовiм листi школяря (змiна прiзви́ска) або подiбно. При бiвшыx змiнах в класi мож заложыты новы класны выказ, причiм попереднiй треба рядно узапeрти.
- 4. Slovné hodnotenie** - pri súhrnnom hodnotení žiaka formou slovného hodnotenia sa v katalógovom liste žiaka do položky „Hodnotenie” príslušného vyučovacieho predmetu v danom polroku uvedie skratka „h”. Úplné znenie slovného hodnotenia sa uvedie do príslušnej prílohy katalógového listu žiaka v rovnakom znení, ako je uvedené na výpise hodnotenia alebo vysvedčení.
– **Словне оцiнiня** – при згорнутю оцiнiня школяря словным оцiнiнiем ся в каталоґовiм листi школяря до части „Оцiнiня” односного предмету навчання в данiм пiвроцi уведе скорочiня „г”. Комплетне звучання словного оцiнiня ся уведе до одповiдного додатку

Poznámky, zmeny, opravy Позначкы, змiны, оправы